

№ 1  
(353)

1940 аре

Дуныз 5 коп.

1 январе

# ГОРД ЗНАМЯ

5-тй арзэ позэ

АДРЕСЭЭ: Пудем село,  
Удмуртской АССР

ВКП(б) лэн Пудемской райкомезлэн но РИК-лэн органзы

## 1940-тй ар

Асьме районьёе трудяшой-ёс, СССР-ысь вань трудяшой-ёс музэн ик, 1940 арез вылесь азинскон'ёсын но шумпотон'ёсын пумитало. Ваньмыз орчем ар'ёс рабочийёслэн но крестьян'ёслэн социалистической государствовзылы вылесь но вылесь вормон'ёс вае.

Асьмелэн калыкмы, кудйз пырак азе капиталистической эксплуатацилэсь жылизэ, помещичье-буржуазной, хищнической строез куштйз, тырме-мын физической но духовной кужым'ёсты. Нуналы быдэ асьме калык пöлысь будо сюрс'ёсын, дас сюрс'ёсын способной даровитой, талантливой калык, куд'ёсыз нокыче ышкан'ёсыз тодытэк кужмысь овладевать каро техникалэн, наукалэн но искусстволэн высотаосыныз.

Калыклэн великой движениез, кудйз нимамын славной донецкой забойщиклэн Алексей Стахановлэн нимыныз паськытоме но будэ трос но трэс колхозник'ёсты, рабочийёсты, служащойёсты охватить карыса. Стахановской вормон'ёс — асьме калыклэн кужымезлэн, воляезлэн но героизмезлэн яркой свидетельствез. Вылй урожай понна нюр'яськынын аслаз уженызы отличиться карызы Первакова, Ельцова, Артемьев эш'ёс. Пудо вордон ужын Лапина Пелагия Ивановна, Лапина Анастасия Дмитриевна, куд'ёсыз парсь вордонын вылй показательёс возматйзы. „Металлург“ артельысь ужасьёс Гордилов Василий, Перепехин,

Лубнин, Никитин Иван эш'ёс нормазэс 400—500 процентозь быдэс'яло.

Трудлы самоотверженной, подлинно социалистической отношение асьмелэн луиз повседневной явленииен.

1939 ар вал героической вормон'ёслэн ареныз. Героической Красной Армия бывшой панской польшаысь помещик'ёслэн но капиталист'ёслэн гнет улысьтыз пырак азе мозмытйз Западной Украинаысь но Западной Белоруссияысь трудящойёсты. Али Красной Армия юрттэ Финляндской Народной Правительстволы но солэн армиезлы белофин'ёслэсь очиститься карыны.

Котьку мыныны азылань — сыче стремлениез Советской калыклэн. Котькудйз басьтэм вормон'ёс вордскитэ выльзэ. Сотын — Социалистической стройлэн чеберлыкес но величиез, отын — асьме эпохамылэн непреложной законэз!

Асьмелэн странамаы — быдэс дунне вылысь трудящойёслэн надекказылэн источникез. Асьмелэн странамаы вань трудовой человечестволы свободной но счастливой улонлы сюрес возматэ.

1940 аре выжыса Советской калык Ленинлэн - Сталинлэн партиезлы, Сталинской Центральной Комитетлы, Советской Правительстволы но Сталин эшлы, нимыз кудйзлэн быдэс дунне вылысь трудящойёсты вдохновлять каре коммунизмлэн выль вормон'ёсыз понна нюр'яськыны, ыстэ пламенной привет.

### Отличвик'ёс

Куиньметй сталинской пятилеткалэн нимыныз нима соревнованчез пырыськыса ужаса коньдон ужын ужасьёс отличной пример'ёс возматйзы.

Чабыровской сельсоветысь налоговой агент С. В. Максимов, Костромской сельсоветысь финансовою секцилэн членэз А. С. Семакин, Еловской сельсоветысь финсекцилэн активезлэн членэз М. М. Князев эш'ёс куиньметй кварталэ коньдон люкан планэз дырызлэсь азыло быдэстйзы.

Соос колхозник'ёс но колхозницаос пöлын нуналмысь валэжгон уж нуыса добитесь карызы таке результат'ёсты.

Удмуртской АССР-лэн Наркомфинезлэн приказэз'я та эш'ёс ваньмыз коньдонэн премировать каремын. Максимов 125 манег, нош Семакин но Князев эш'ёс быдэн 75 манег басьтйзы премия.

Вылй показательёсты добитесь карыськыны ваньмызлы луоно, только кулэужаны.

Ушаков.

### Сюрес лэстынысь стахановед'ёс

Баяранской сельсоветысь „Юскоиль“ колхозысь колхозник'ёс но колхозницаос Кирпикова Е., Владыкина А., Кирпиков А., Владыкин И., Кирпиков Г. сюрес лэстыны лез-

соматериал дасыны вис'ямын. Таос асьсэлэсь ужзэс умой быдэс'яло. Стахановской амалэн ужаса нуналлы сэтэм нормазэс 155-160 процентозь вутыло.

Б.

## Звеноослэн лыдзы будэ

Социалистической трудлэн самой умой но удобной методэз-стахановской движение районама арысь аре паськыта. Колхоз'ёсысь передовой колхозник'ёс но колхозницаос будэто вылй урожай понна нюр'яськысь звеноослэсь лыдзэс но нюр'ясько соослэн качествоз понна.

Кык куинь ар талэсь азыло районама звенос одйг кык гинэ ке вал, 1940 аре колхоз'ёслэн луд'ёсазы 27 звеноос ужалозы ни. Та звеноосын 198 мурт участвовать карозы. Соос возматозы вылй урожай понна нюр'яськонлэсь примерзэ.

Организовать карем вань звеноос али дасьяс'кон уж'ёс нуо. Соосын 302 гектар вылэ егын киземын луоз. Туэ арлэн одйгегй январезлы тырмымон — 407 центнер кидыс кисьтэмын ни, кудйз утялтыське звельевод'ёсын но

колхоз'ёслэн председателёсынызы. Кисьтылэмын соос умой оборудовать карем склад'ёсы сортировать карыса.

Муз'емез кыйдаса вылй урожай басьтыны понна тырмыт удобрениос дасымын. Соос пöлын минеральной удобрениос 45 центнер, птичий помет 2 центнер, пень 30 центнер. Со сяна звеноослы выделить каремын участок'ёс егынлэн умоесь предшественник'ёсыз. 170 га клеверище, 10 га пуштос'ёс но 122 га жег кизем выл. Та муз'ем'ёсты кыедаса вылй урожай понна звеноослы выдэс'яло.

Звеноослэн кивалтйсьёссы али ваньмыз ик курсыны дышетско. Дышетсконзэс быдэстыса соос ваньзы гурт'ёсазы мынозы но асьсэлэн конкретной уж'ёссы борды кутскозы. Волков.

### Постановление уж вылын быдэс'яське

„Колхоз'ёсын общественной пудо вордонэз будэтон ужрад'ёс сярись“ СССР-лэн Совнаркомезлэн но ВКП(б) ЦК-лэн постановленизы потэм бере, асьме районьысь колхоз'ёс фермаос организовать карыны кутскизы. Постановление потэмлэсь азыло быдэн одйг фермаос гинэ ке вал, али соосты быдэн кык но куинь организовать карыло ни.

1940 арлэн одйгегй январез азелы одйг колхоз но фермаос организовать карымтэез өвдл ни. 60 колхоз'ёсын быдэн 2

фермаос, 6 колхозын быдэн 3 но 2 колхозын гинэ быдэн одйг фермаос организовать каремын.

Фермаослэн лыдзы гинэ өвдл, соослэсь качествозэс умоятон вылысь нюр'ясько колхоз'ёс.

Общественной пудо вордон колхоз'ёслы бадзым доход сётэ. Соин ик колхоз'ёслэн руководителёссы, вань колхозник'ёс но колхозницаос пудоосгы умой будэтыны но воспитать карыны туртско. Кандалов.

## Пудемской районной Советэ но сельской Совет'ёсы быр'ён'ёслэн результат'ёсыз сярись

Районной но сельской Совет'ёсы быр'ён'ёс'я Районной Избирательной Комиссиелэн сообщениез

Районной Советэ быр'ён'ёс'я Пудемской районьы ваньмыз 25 округ сельской Совет'ёсы быр'ён'ёс'я 176 округ но 17 избирательной участок'ёс кылдытэмын вал.

Окружной избирательной комиссиослэн даннойёсыз'я районной Советэ 25 но сельской Совет'ёсы 176 депутат'ёс быр'емын зарегистрировать каремын, ваньмыз соос коммунист'ёслэн но беспартийнойёслэн Сталинской блоксылэн кандидат'ёсынызы луо.

Районьыстымы 9553 избирательёслэн ог'я лыдзы пöлысь, куд'ёсыз голосовать карыны право иметь каро, голосованын участвовать карызы 9525 избирательёс.

Что составлять каре голослэн правоеныз пользоваться карыськысь граждан'ёслэн ог'я лыдзы пöлысь 99,7 процент.

Пудемской районной Советэ быр'ён'ёс'я вань избирательной округ'ёсын коммунист'ёслэн но беспартийнойёслэн Сталинской блоксылэн кандидат'ёсыз понна 9314 мурт голосовать карызы или 97,8 процент голосованын участвовать карем'ёс пöлысь, нош сельской совет'ёсы быр'ён'ёс'я 9146 мурт голосовать карызы, или 96 процент голосованын участвовать карем'ёс пöлысь.

Пудемской районной но сельской Совет'ёсы быр'ён'ёс'я районной избирательной Комиссия.

## Ужез умоятыны кулэ

Пудемской район 1935 арлэн февраль толэяз организовать каремын. Районэз организовать карем бере одиг ар улыса машино-тракторной станция организовать каремын вал. Сое организовать карыку МТС-лэн контораезлы одиг помещениез сяна но кычэ строениосты адзыны уг луы вал. Машинаос но тырмымон ой вал. Вал только 10 трактор, нош сортировкаос но мукет машинаосты бõрысь гинэ ваемын ни.

МТС арысь аре будэ, юнма колхоз'ёслы юртгэт сётэ. МТС-лэн али 54 трактор'ёсыз, комбайн'ёсыз, автомашинаосыз но мукет сельскохозяйственной машинаосыз вань ни.

МТС-эз организовать карем бере синмаськымон адямиос будызы. Трослы йылыз сельскохозяйственной специалист'ёслэн лыдзы.

Куд-ог тракторист'ёс стахановской амалэн ужаса нормазэс мултэсэн быдэс'яло. Кылсырысь, 15 №-ро тракторной бригадысь тракторист Баженов 1939 арын гужем ужакуз 900 килограмм горючей экономить карыса ужан нормазэ 200 процентлы быдэстиз. Баженов эшлэн ик методэныз 14 №-ро тракторной бригадысь Ельцов тракторист ужа. Васильева Мария но Трефилов эш'ёс льногеребилка машинаен ужаса нормазэс нуналлы быдэ быдэн 190 процентлы быдэстылзы.

Али тракторист'ёс трактор'ёсты тупат'яса уло. Татын 20 тракторист'ёс ужало. Кудогез тракторист'ёс татын но соревноваться карыса ужало. Бере кылысьёссэ бõрсызы кыскыны туртско.

Вераны кулэ, что машино-тракторной станция тырмыт справитесь уг карыськы на аслаз уж'ёсыныз шуыса. Колхоз'ёсын заключать карем договор'ёс чем дыр'я МТС ласянь выполняться уг карысько. МТС-лэн руководительёсыз Лапин но Владыкин эш'ёс ужас кужымез но вань сельскохозяйственной машинаосты полностью уже кутон понна кужысь уг нюр'ясько. Токмаен ик өвёл гужем самой пось уж'ёс дыр'я куд-ог тракторной бригадоослэн трактор'ёсы колхоз'ёслэн луд'ёсазы сылыса уло, нош тракторист'ёс но мыре уж тодытэк гурт'ёсазы улыло.

### Квартираяз вуз каре

Костромской льнозаводлэн лареказ Тютиков Петр Иванович вуз карыса улэ. Куже гинэ та лареке вуз уг ваё, соосты Тютиков киултэ но квартираяз нуыса тодмоосызлы ги-

Кылем гужем ужан дыр'я Горбашевской сельсоветысь „Азылань“ но Костромской сельсоветысь „Совет“ колхоз'ёслэн луд'ёсазы кык трактор'ёс уже кугытэк сылызы.

Тракторной бригадоослэн бригадир'ёсы та сырысь троспол МТС-лэн директорезлы вераллязы но со но кычэ ужрад өз куты. Та сылысь трактор'ёсты тупат'яны МТС-лэн механикез Лялин мыноз шуыса оскыса улыз Лапин.

Тракторист'ёс пöлын массово-раз'яснительной уж но тырмымон өвёл. Борд газет'ёс шер потало. Выписать карем газет'ёс но журнал'ёс тракторист'ёс, комбайнер'ёс доры уг ик вуыло, соосты МТС-лэн контораяз гинэ возё. Умой, умой социалистической соревнование сырысь веранэз өвёл. МТС-лэн механикез Лялин эш шуэ: „Социалистической соревнование организовать карыны милям амалмы уг тырмы“.

МТС-лэн ужаз тырмымтэ интыос чик жегатскытэк палэнтэмын луыны кулэ. Солэсь ужзэ пуктоно озыы, чтобы со мед отвечать кароз Ленинлэн Сталинлэн партиезлэн требованиосызлы но мед удовлетворить кароз колхоз'ёслэсь нунал будысь потребностысэс.

Поздеев.

Комбайновой уборкалэн мастерез В. П. Решетников (Буденовской МТС, Пролетарской район Ростовской область).



Суред вылын: В. П. Решетников комбайнэз тупат'янын.

нэ вуза. Тютиковлэн квартираяз ларекасы нуэм вес но улэ. Райторглы та ужэз эскероно но чик жегатскытэк кулэ ужрад'ёс кутано.

Рабочий.

Барановичи городын Белорусской АССР нырысьсэ усътэмын скорой помощылы городской медицинской пункт, кудыз обслуживать каре городэз но матысь гурт'ёсты.



Суред вылын: Дежурной медсестра Е. А. Шпаковиц высьысь доры мыныны телефон пыр вызов принять каре.

## Выль азинскон'ёс понна

„Металлург“ артель кемалась организовать каремын ни. Но октябрьской революцилэсь азыло та артельлэсь прибыльзэ одиг кузё киултылзы.

Октябрьской революции бере 1930 арозь татын нокин но өз ужа, со копак куашкатмын вал. 1930 арын нош ик тае восстановить карызы. Артель арысь аре паськытоме, будэ. Со трос продукциос поттэ.

1939 арозь, та артельын листопркатной, механической но кузнечной цех'ёсыз гинэ ке вал, август толэзе нош ик выль оцинковальной цех усътэмын, кудыз калыклэсь потребностысэ удовлетворить каронын бадзым инты басытэ. Оцинковальной цех 3-4 толэзьёс куспын 12524 ведраос, таз'ёс, бак'ёс но мукет'ёссэ ширпотребе вузаны лэзиз. Ваньзэ соосты вузаса артель 161500 манет доход бастыиз.

„Металлург“ артельын ужасёс пöлын синмаськымон адямиос вань. Механической цехын ужас Огнев Иван Иванович, листопркатной цехын ужас Наговицын Василий, кровельной цехысь Никитин Иван Федорович, Смольников Петр но вэтра лэстыонысь Данилова Мария Дмитриевна

толэзылы быдэ нормазэс 200 процентлы быдэс'яло. Та чэ ужасёсты али одиген, одиген утчано өвёл ни, соос дас'ёсын сюосын асысьсэ шараясько.

Артеле ужаны пырем'ёс общежитиен обеспечить каремын. Соос руководительёс ласянь особой заботаен окружить каремын.

Вераны кулэ сое но, что та берло толэзьёсы ужасёс пöлын воспитательной но культурно-массовой уж трослы умояз шуыса.

Рабочийёслы правлении 60 экземпляр газет'ёс но журнал'ёс выписать каремын. Вань цех'ёсын борд газет'ёс пото. Лыдзыны быгатысьтэм рабочийёс пöлын трос дыр'я шара газет лыдзэн организовать каремын луэ.

Артельын ужасёс пöлын первичной партийной но комсомольской организациос кивалтысь инты басыто. Змеев Николай но Лубнин Александр комсомолец'ёс пöртэмь культурной развлечениос организовать карыло.

1940 кре „Металлург“ артельын ужасёс эшшо но вылэсь азинскон'ёс понна нюр'яськызы на. Соослэн талы тырмытэсь условиоссы вань. П. П.

### Выль вормов'ёс

Люмской сельсоветысь, „Большевик“ колхоз 1940 арез вылэсь азинскон'ёсын пумита. Та колхозын неграмотностез быдтон йылпум'ямын. Культармеец'ёс Терешин Михаил но Блинова Капиталина асысьлэсь ужзэс мылысь-кыдысь быдэс'язы. Соос соревноваться карыськыса ужазы.

Неграмотностез быдтон ласянь Чабыровской сельсоветысь, „Плетенево“ колхоз но матын сылэ ни. — Вакчи дыр к у с п ы н н е г р а м о т н о й ё с т ы в а н ь з э с у м о й лыдзыны но гожд'яськыны дышето — шуэ культурмейка Плетенева Агrefена Петровна. П.

Отв. редактор—П. МАЛЫХ.

Поттись—Райисполком.